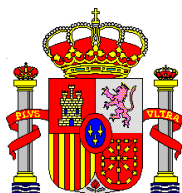


Boletín de Información Agraria y Pesquera de Estados Unidos y Canadá

Oficina de Agricultura, Pesca y Alimentación

LA ADMINISTRACIÓN BUSH CONSIDERA ACCIONES CONTRA LA MORATORIA COMUNITARIA A LOS TRANSGÉNICOS



CONTENIDO:

La Administración Bush considera acciones contra moratoria a los transgénicos	1
FDA restringe etiquetado de productos "sin OGM"	2
Consultas bilaterales España-EE.UU. En materia de pesca	2

El pasado 3.12.2002, el *Trade Policy Review Group*, grupo de trabajo de la Administración estadounidense a nivel subministerial, decidió convocar una reunión a nivel de gabinete (ministerial) para considerar la posibilidad de iniciar acciones en la OMC contra la Unión Europea debido a la moratoria que ésta mantiene sobre la aprobación de nuevas variedades de productos transgénicos. Con esta reunión, que será convocada en cuanto las agendas de los titulares de departamento lo permitan, se pretende definir la postura de la Administración a este respecto, tras un año de debates internos sobre las posibles acciones a adoptar. Debido a la relevancia de este conflicto, el grupo de trabajo considera que la toma de decisiones debe producirse al más alto nivel.

El grupo no realizó recomendaciones concretas sobre el inicio de una demanda, aunque destacó la existencia de razones de política comercial y de fundamentos legales que aconsejarían esa acción. Falta aún por elaborar el documento que el grupo de trabajo someterá a la consideración de la Casa Blanca, en el que se examinan también los diversos factores que podrían desaconsejar la presentación de una demanda en la OMC entre las que se encuentran la negativa reacción del público europeo contra los transgénicos y la posibilidad de que la UE, de perder el caso en la OMC, mantenga la moratoria.

Dentro de la propia Administración Bush existen divisiones respecto al curso de acción deseable. El Responsable de Comercio Exterior (*United States Trade Representative*, USTR) se inclina por la presentación de la demanda, con el fin de evitar que otros países imiten a la UE y cierren sus fronteras a los productos transgénicos. Por su parte, el Departamento de Estado se muestra reticente a tomar medidas agresivas, ya que teme los efectos negativos de un conflicto transatlántico.

Representantes de organizaciones agrarias están ejerciendo fuertes presiones sobre la Administración para que recurra a la OMC para solucionar este impasse (ver Boletín n° 143), aunque también existen divisiones en el seno de la industria. Esta misma semana, el *Farm Bureau* de Illinois (principal asociación agraria de ese Estado, el mayor procesador de maíz de los EE.UU.) ha declarado su oposición a la siembra de variedades de maíz no aprobadas por la Unión Europea. El *Farm Bureau* teme que el aumento de la superficie de variedades no aprobadas por la UE podría poner en peligro las exportaciones de gluten de maíz, que asciende a 400 millones de dólares anuales. En el año 2002, la superficie sembrada con variedades no aprobadas en la UE era un 5% del total pero se espera que ese porcentaje ascienda notablemente para la próxima campaña.

VISITE NUESTRO SITIO
WEB EN
WWW.MAPAUSA.ORG

LA FDA RESTRINGE EL ETIQUETADO DE PRODUCTOS "SIN OGM"

La Agencia de Alimentos y Medicamentos (*Food and Drug Administration*, FDA) ha adoptado una serie de medidas contra empresas que comercializan sus productos etiquetados "sin transgénicos." La FDA aún no ha finalizado una propuesta—que lleva ya dos años en estudio—para regular el etiquetado voluntario de alimentos elaborados con productos transgénicos. Esto no ha evitado que dicha Agencia imponga medidas correctivas a empresas que etiquetan sus productos como "sin OGM". En concreto, la FDA ordenó a las siete empresas afectadas que retiraran o cambiaran el texto de la etiqueta a una de las siguientes versiones: "no usamos ingredientes genéticamente modificados utilizando biotecnología" y "sin ingrediente genéticamente modificados".

La FDA argumenta que etiquetas de tipo "sin OGM" (*GMO free*) son engañosas y podrían sugerir que los productos sin OGM son superiores en calidad o más seguras que los elaborados con ingredientes transgénicos. Asimismo, las referencias a transgénicos no pueden destacarse con llamadas de atención gráficas, como estrellas, asteriscos, fondos de diferente color, etc.

Las acciones de la FDA han sido recibidas con satisfacción por parte de la Asociación Estadounidense de Productores de Alimentos (*Grocery Manufacturers of America*, GMA), que

no ve aceptable el uso de la expresión "sin OGM" en el etiquetado de alimentos. La GMA añade que los consumidores que deseen evitar alimentos con ingredientes transgénicos ya tienen la opción de comprar alimentos con el sello "orgánico" del Departamento de Agricultura, que, según la Asociación, es suficiente para satisfacer la demanda de información de los consumidores.

CONSULTAS BILATERALES ESPAÑA – EE.UU. EN MATERIA DE PESCA

El pasado 24 de noviembre, coincidiendo con la celebración en Santiago de Compostela de la Conferencia Internacional sobre la Pesca Ilegal, No Declarada y No Reglamentada (INDNR), se celebraron las consultas bilaterales periódicas entre las administraciones pesqueras de España y los Estados Unidos. La reunión estuvo presidida, por la parte española, por la Secretaria General de Pesca Marítima, Carmen Fraga, y por la parte estadounidense por la Vicesecretaria para Asuntos Marítimos del Departamento de Estado, Mary Beth West.

Entre los principales asuntos tratados estuvo la marcha de las negociaciones para la reforma de la Política Común de Pesca, la participación de ambos países en diversas organizaciones regionales de pesquerías, tales como ICCAT, NAFO, CIAT o CCMLR, la marcha de los planes de acción internacional aprobados por la FAO para reducir el impacto de las pesquerías sobre las poblaciones de aves y de tiburones, así como para luchar contra la pesca INDNR, y la posición de ambos países en los principales asuntos de discusión en la Comisión Ballenera Internacional.

Particular interés revisten los puntos relativos a las organizaciones regionales de pesquerías de atunes y grandes migradores. España pidió a las autoridades estadounidenses su apoyo para lograr el cumplimiento por todos los Estados que pescan en la zona de las medidas adoptadas en la ICCAT para la preservación de los recursos, y en particular la veda que se ha venido decretando en el Golfo de Guinea. En lo que se refiere a las pesquerías atuneras en el Océano Pacífico, se pidió a la Delegación norteamericana su apoyo para desbloquear el acceso de España a la CIAT, así como la participación plena de la Comunidad Europea en la nueva organización regional de pesquerías del Pacífico Occidental. También se trató de la situación del embargo que pesa sobre las importaciones de atún pescado en el Pacífico por buques españoles, constatándose que España ya ha tomado todas las medidas previstas en el Programa de Seguimiento y Verificación del Atún, y que sólo resta que se produzca nuestra entrada como miembros de pleno derecho en la CIAT para que se cumplan las condiciones que exige la legislación americana.

PUBLICADO POR LA

OFICINA DE AGRICULTURA, PESCA Y ALIMENTACIÓN

EMBAJADA DE ESPAÑA EN WASHINGTON, D.C.

2375 Pennsylvania Ave., NW

Washington, D.C. 20037

Teléfono: (1) 202-728 2339

Fax: (1) 202-728 2320

Correo electrónico:

info@mapausa.org